



CODICE ETICO

## **PREMESSA - OBIETTIVI**

In piena sintonia con le posizioni espresse e tutelate dal sistema associativo al quale aderisce, Carron Cav. Angelo Spa è consapevole di contribuire con il proprio operato, con senso di responsabilità ed integrità morale, al processo di sviluppo dell'economia italiana ed alla crescita civile del paese.

Carron Cav. Angelo Spa crede nel valore del lavoro e considera la legalità, la correttezza e la trasparenza dell'agire presupposti imprescindibili per il raggiungimento dei propri obiettivi economici, produttivi, sociali.

## **ADOZIONE**

Il presente CE è stato adottato da Carron Cav. Angelo Spa con deliberazione del Consiglio di Amministrazione in data 10 maggio 2013.

Attraverso l'adozione del CE Carron Cav. Angelo Spa si è data l'insieme delle regole:

- di comportamento nei rapporti con gli interlocutori esterni, i collaboratori, il mercato e l'ambiente, alle quali Carron Cav. Angelo Spa informa la propria attività interna ed esterna, esigendone il rispetto da parte di tutti i collaboratori, i consulenti e, per quanto di competenza, gli interlocutori esterni;
- di organizzazione e gestione dell'Impresa, finalizzate alla realizzazione di un sistema efficiente ed efficace di programmazione, esecuzione e controllo delle attività tale da assicurare il costante rispetto delle regole di comportamento e prevenirne la violazione da parte di qualsiasi soggetto che operi per Carron Cav. Angelo Spa.

## **DIFFUSIONE**

Del CE è data ampia diffusione interna ed è a disposizione di qualunque interlocutore di Carron Cav. Angelo Spa. Ciascun collaboratore di Carron Cav. Angelo Spa è tenuto a conoscere e rispettare le previsioni del CE; Carron Cav. Angelo Spa vigila con attenzione sull'osservanza del CE, predisponendo adeguati strumenti di informazione, prevenzione e controllo ed intervenendo, se del caso, con azioni correttive.

## **AGGIORNAMENTO**

Con delibera del CDA il CE può essere modificato ed integrato, anche sulla scorta dei suggerimenti e delle indicazioni provenienti dall'ODV.

## **COMPETIZIONE**

Carron Cav. Angelo Spa crede nella libera e leale concorrenza ed informa le proprie azioni all'ottenimento di risultati competitivi che premiano la capacità, l'esperienza e l'efficienza.

Carron Cav. Angelo Spa ed i suoi collaboratori devono tenere comportamenti corretti negli affari di interesse della stessa Carron Cav. Angelo Spa e nei rapporti con la Pubblica Amministrazione.

Qualsiasi azione diretta ad alterare le condizioni di corretta competizione è contraria alla politica aziendale

---

di Carron Cav. Angelo Spa ed è vietata ad ogni soggetto che per essa agisce.

In nessun caso il perseguimento dell'interesse di Carron Cav. Angelo Spa può giustificare una condotta dei vertici o dei collaboratori della stessa Carron Cav. Angelo Spa che non sia rispettosa delle leggi vigenti e conforme alle regole del presente CE.

In ogni comunicazione con l'esterno le informazioni riguardanti Carron Cav. Angelo Spa e le sue attività devono essere veritiere, chiare, verificabili.

## **RAPPORTI CON L'ESTERNO**

### **RELAZIONI CON GLI INTERLOCUTORI ESTERNI**

I rapporti di Carron Cav. Angelo Spa con qualsiasi interlocutore, pubblico o privato, devono essere condotti in conformità alla legge e nel rispetto dei principi di correttezza, trasparenza e verificabilità.

Non è ammessa alcuna forma di regalo che possa anche solo apparire come eccedente le normali pratiche commerciali o di cortesia, o comunque rivolta ad acquisire trattamenti di favore nella conduzione di qualsiasi attività.

Nei confronti di rappresentanti o dipendenti delle pubbliche amministrazioni sono vietate la ricerca e l'instaurazione di relazioni personali di favore, influenza, ingerenza idonee a condizionare, direttamente o indirettamente, l'esito del rapporto; sono altresì vietate le offerte di beni o di altre utilità a rappresentanti, funzionari o dipendenti delle pubbliche amministrazioni, anche per interposta persona, salvo che si tratti di doni di modico valore e conformi agli usi e sempre che non possano essere intesi come rivolti alla ricerca di indebiti favori.

Carron Cav. Angelo Spa non eroga contributi, vantaggi o altre utilità ai partiti politici e alle organizzazioni sindacali dei lavoratori, né a loro rappresentanti, se non nel rispetto della normativa applicabile.

### **RELAZIONI CON I CLIENTI ED I COMMITTENTI**

Carron Cav. Angelo Spa impronta la propria attività al criterio della qualità, intesa essenzialmente come obiettivo del pieno soddisfacimento del cliente. Nei rapporti con la clientela e la committenza Carron Cav. Angelo Spa assicura correttezza e chiarezza nelle trattative commerciali e nell'assunzione dei vincoli contrattuali, nonché il fedele e diligente adempimento contrattuale.

Nel partecipare alle gare di appalto Carron Cav. Angelo Spa valuta attentamente la congruità e l'eseguibilità delle prestazioni richieste, con particolare riguardo alle condizioni tecniche ed economiche, alla sicurezza e

---

agli aspetti ambientali, facendo rilevare ove possibile tempestivamente le eventuali anomalie.  
La formulazione delle offerte sarà tale da consentire il rispetto di adeguati standard qualitativi, di congrui livelli retributivi del personale dipendente e delle vigenti misure di sicurezza e tutela ambientale.  
Carron Cav. Angelo Spa ricorre al contenzioso solo quando le sue legittime pretese non trovano nell'interlocutore la dovuta soddisfazione.  
Nella conduzione di qualsiasi trattativa devono sempre evitarsi situazioni nelle quali i soggetti coinvolti nelle transazioni siano o possano apparire in conflitto di interesse.

#### **RELAZIONI CON I FORNITORI**

Le relazioni con i fornitori di Carron Cav. Angelo Spa, comprensive dei contratti finanziari e di consulenza, sono regolate dalle norme del presente CE e sono oggetto di costante ed attento monitoraggio da parte di Carron Spa.

Carron Cav. Angelo Spa si avvale di fornitori, appaltatori o subappaltatori che operino in conformità della normativa vigente e delle regole previste nel presente CE.

#### **AMBIENTE**

Le attività produttive di Carron Cav. Angelo Spa sono gestite nel rispetto della normativa vigente in materia ambientale.

Quando promuove, progetta od affida la progettazione di interventi edilizi Carron Cav. Angelo Spa effettua o cura che siano svolte, tra l'altro, tutte le indagini occorrenti per verificare i possibili rischi ambientali derivanti dall'intervento e prevenirne i danni.

Carron Cav. Angelo Spa si impegna a diffondere e consolidare tra tutti i propri collaboratori e subfornitori una cultura della tutela ambientale e della prevenzione dell'inquinamento, sviluppando la consapevolezza dei rischi e promuovendo comportamenti responsabili da parte di tutti i collaboratori.

#### **RAPPORTI CON I COLLABORATORI**

##### **LAVORO**

Carron Cav. Angelo Spa riconosce la centralità delle risorse umane, quale principale fattore di successo di ogni impresa, in un quadro di lealtà e fiducia reciproche tra datore e prestatori di lavoro.

Tutto il personale è assunto da Carron Cav. Angelo Spa con regolare contratto di lavoro.

---

Il rapporto di lavoro si svolge nel rispetto della normativa contrattuale collettiva del settore e della normativa previdenziale, fiscale ed assicurativa.

Carron Cav. Angelo Spa favorisce il continuo miglioramento della professionalità dei propri dipendenti, anche attraverso lo svolgimento di iniziative formative.

## **SICUREZZA E SALUTE**

Carron Cav. Angelo Spa garantisce l'integrità fisica e morale dei suoi collaboratori, condizioni di lavoro rispettose della dignità individuale e ambienti di lavoro sicuri e salubri, nel pieno rispetto della normativa vigente in materia di prevenzione degli infortuni e protezione dei lavoratori sui luoghi di lavoro, inclusi i cantieri temporanei e mobili.

Carron Cav. Angelo Spa svolge la propria attività a condizioni tecniche, organizzative ed economiche tali da consentire che siano assicurati una adeguata prevenzione infortunistica ed un ambiente di lavoro salubre e sicuro.

Carron Cav. Angelo Spa si impegna a diffondere e consolidare tra tutti i propri collaboratori e subappaltatori una cultura della sicurezza, sviluppando la consapevolezza dei rischi e promuovendo comportamenti responsabili da parte di tutti.

## **MODALITÀ DI ATTUAZIONE**

### **PREVENZIONE**

Nel rispetto della normativa vigente e nell'ottica della pianificazione e della gestione delle attività aziendali tese all'efficienza, alla correttezza, alla trasparenza ed alla qualità, Carron Cav. Angelo Spa adotta misure organizzative e di gestione idonee a prevenire comportamenti illeciti o comunque contrari alle regole del presente CE da parte di qualunque soggetto che agisca per Carron Cav. Angelo Spa.

In ragione dell'articolazione delle attività e della complessità organizzativa Carron Cav. Angelo Spa adotta un sistema di deleghe di poteri e funzioni, prevedendo in termini espliciti e specifici l'attribuzione degli incarichi a persone dotate di idonea capacità e competenza.

In relazione all'estensione dei poteri delegati, Carron Cav. Angelo Spa adotta ed attua modelli di organizzazione e gestione che prevedono misure idonee a garantire lo svolgimento delle attività nel rispetto della legge e delle regole di comportamento del presente CE, ed a scoprire ed eliminare tempestivamente le situazioni di rischio.

---

### **CONTROLLI**

Carron Cav. Angelo Spa adotta specifiche modalità di controllo della conformità dei comportamenti di chiunque agisce per la stessa o nel suo ambito alle previsioni della normativa vigente ed alle regole di comportamento del presente CE.

### **SANZIONI**

L'osservanza da parte dei dipendenti di Carron Cav. Angelo Spa delle norme del CE deve considerarsi parte essenziale delle obbligazioni contrattuali ai sensi dell'art. 2104 c.c. La violazione delle norme del CE da parte del personale dipendente potrà costituire inadempimento alle obbligazioni primarie del rapporto di lavoro o illecito disciplinare, con ogni conseguenza di legge.

**RAGIONE SOCIALE**

CARRON CAV. ANGELO S.p.A.

**SEDE LEGALE**

SAN ZENONE DEGLI EZZELINI (TV)

Via Bosco 14/1 - CAP 31020

Tel. 0423 9657

Fax 0423 567527

E-mail: [info@carron.it](mailto:info@carron.it)

PEC: [carron.spa@legalmail.it](mailto:carron.spa@legalmail.it)

**UNITA' LOCALE**

MILANO (MI)

Piazza del Liberty 8 - CAP 20121

**WEB SITE**

[www.carron.it](http://www.carron.it)

**CREDITS**

Project coordination: Ufficio Comunicazione CARRON CAV. ANGELO S.p.A.

Graphic concept e Comunicazione: [www.meneghinieassociati.it](http://www.meneghinieassociati.it)

**CARRON**  
COSTRUZIONI GENERALI

[www.carron.it](http://www.carron.it)